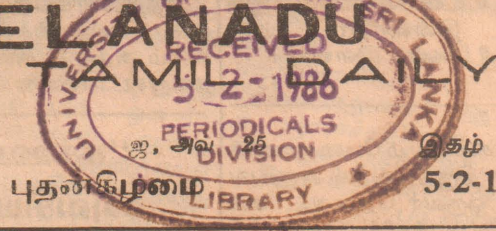


# ஈழநாடு

THE EELANADU NATIONAL TAMIL DAILY

மலர் 27  
யாழ்ப்பாணம்



புதன் திழமை  
இதழ் 359  
5-2-1986

மன்னார் மாவட்டம் வெறிச்சோடியது; பஸ் சாரதிக்கு மின்கம்பத் தண்டனை!

[மன்னார்] இதுவிய்யம் இவ்வாறிருக்க மன்னாரில் நேற்று முழு இனத்தெரியாத நபர்களால் நாடும் கடைகள் மூடப்பட்டிருந்தன. வாகனப் போக்கு னர் இ.போ.ச. டிப்போவைச் சேர்ந்த சாரதியான எடவின் வில்லை. மாவட்டம் பூராவும் என்பவர் நேற்றுக் காலை துப் வெறிச்சோடியக் காணப்பட்ட பாக்கிச் சூட்டுக்காயங்களுடன் (8-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) டது.

திருமலையில் தேசியக்கொடிகள் அரைநாளாளுடன் இறக்கம்!

[திருகோணமலை] தெரியவருகிறது. அத்துடன் திருகோணமலைப் பகுதியி் இங்கு தேசியக்கொடிகள் பற வுள்ள சில கடைகளில் தேசி க்கவிடப்பட்டதை சிலர் யக் கொடியை ஏற்றுமாறு வீடியோ படம் எடுத்தார்கள். அதன் உரிமையாளர்களை மட்டக்களப்பில் நேற்று பொலிசார் நிர்ப்பந்தித்ததாக (8-ம் பக்கம் பார்க்க)

நீலனுடன் ரொமேஷ் தொலைபேசியில் தொடர்புகொண்டு கிளிநொச்சி நிலைமையை கேட்டறிந்தார்

(பி. ராஜரட்னம்)  
இந்திய வெளியுறவுச் செயலர் திரு. ரொமேஷ் பண்டாரி, கலாநிதி நீலன் திருச்செல்வத்துடன் நேற்று

தொலைபேசியில் தொடர்புகொண்டு கிளிநொச்சி நிலைமைகளைக் கேட்டறிந்தார்.

கிளிநொச்சிப் பகுதியில் கடந்த வாரம் நிகழ்ந்த சம்பவங்கள் குறித்தும், அப்பாவித் தமிழ் மக்கள் அங்கு பலியானது பற்றியும் இந்தியா மிகுந்த கவலை கொண்டிருப்பதாகத் தெரிவித்த திரு. ரொமேஷ் பண்டாரி, கிளிநொச்சி நிலைமை சம்பந்தமாகவும் ஆயிரம் மீற்ற பாதுகாப்பு வலயத்தினால் ஏற்பட்டிருக்கும் பாதிப்புக் குறித்தும் விபரமாகத் தெரிந்து கொண்டார். மேற்படி தொலைபேசி சம்பாஷணை, சுமார் பதி னேந்து நிமிட நேரம் வரை நீடித்தது.

ஒட்டுசுட்டாளில் நேரடிச் சமர்!

(ஒட்டுசுட்டான்)  
ஒட்டுசுட்டான்-புளியங்குளம் வீதியில் உள்ள பெரிய பாலம் குண்டுவைத்துத் தகர்க்கப்பட்டுள்ளது. இதனால் முல்லைத் தீவு மங்களம் பகுதிகளுக்கான போக்குவரத்துச் சேவை பாதிக்கப்பட்டுள்ளது. (8-ம் பக்கம் பார்க்க)

ஹெலிகொப்டர், பீரங்கித்தாக்குதல்

## முல்லைத்தீவில் 5,000 அகதிகள்!

## பல வீடுகள் தீக்கிரை! பலர் பலி!

(முல்லைத்தீவில் இருந்து நமது நிருபர்)

முல்லைத்தீவில் போராளிகளுக்கும், இராணுவத்தினருக்குமிடையே இடப் பெற்றுவரும் நேரடிச்சமரனைத் தொடர்ந்து முல்லைத்தீவுப்பகுதியில் சுமார் ஐயாயிரம் பேர் அகதிகளாக்கப்பட்டுள்ளனர்! இவர்கள் உண்ண உணவின்றியும் உடுக்க உடுபிடவையின்றியும் தவித்துக்கொண்டிருக்கின்றனர்!

முல்லைத்தீவு இராணுவமுகா இடங்களில் தஞ்சமடைந்துள்ள மின் மூன்று மைல் சுற்றுவட்டத்தில் வசித்த மக்களே முகா மிலிருந்து செலுத்தப்படும் பீரங்கிக் குண்டுகளுக்கும், 'ரெக்கட் லோஞ்சர்', விமானத்தாக்குதல்களுக்கும் அஞ்சி தங்கள் வீடு வாசல்கள் சொத்துச் சுகங்களைவிட்டு அகதிகளாக வெளியேறியுள்ளனர்.

அகதிகளான மக்கள் புதுக் குடியிருப்பு, இரண்பாலை, மாத்தாளன் முள்ளியவளை, தண்ணீர்நூற்று, வற்றூப்பளை, முள்ளிவாய்க்கால் ஆகிய களுக்கு

பொதுமக்கள் மீது நடாத்தப்பட்ட தாக்குதலில் பலர் கொல்லப்பட்டுள்ளனர். (5-ம் பக்கம் பார்க்க)

முல்லைத்தீவுக் கடலில் ஹெலிகொப்டர் தாக்குதலால் 20 பேர் பலி!

[கொழும்பு] கொப்டரிலிருந்து குண்டுவிசித் தாக்கியதால், ஒரு வள்ளம் கடலில் மூழ்கியதாகவும் அதிலிருந்து 20 பேர் மரணமானதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது. மற்றைய வள்ளத்தில் சென்றவர்களின் நிலைப்பற்றி எதுவும்தெரிவிக்கப்படவில்லை.

ஹெலிகொப்டர் தாழ்ப்பறந்து பாதுகாப்பளிக்க நேற்று சவசவண்டிகள் சகிதம் முல்லைத்தீவு நகரில் தண்ணீர் எடுப்பதற்கு இராணுவத்தி (8-ம் பக்கம் பார்க்க)

மலையகத்தில் பீதி தணியவில்லை ஏழாயிரம் அகதிகள் தஞ்சம்!

தொழில் அமைச்சரும், இ.தொ. கா. தலைவருமான திரு. எஸ். தொண்டரான், பொதுச் செயலாளர் திரு. எம். எஸ். செல்வச்சாமி ஆகியோர் பொலிஸ் மா அதிபருடன் ஹெலிகொப்டரில் நேற்றுச் சென்று அங்குள்ள நிலைமைகளை நேரில் பார்வையிட்டனர்.

இதேவேளை கோயில்கள், பாடசாலைகள், பௌத்தவிகாரைகள் (5-ம் பக்கம் பார்க்க)

மட்டக்களப்பில் பூரண ஹர்த்தால் ஆயுதப்படைத்தாக்குதலுக்கு மூவர் பலி!

[மட்டக்களப்பு] மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் நேற்று முழுநாளும் என்றுமில்லாத வகையில் பூரண ஹர்த்தால் அனுஷ்டிக்கப்பட்டது. அதேசமயம் மட்டக்களப்பிலிருந்து நேற்று கொழும்பு நோக்கிப் புறப்பட்ட ரயில் வந்தாறுமுலை ரயில் நிலையத்தில் (8-ம் பக்கம் பார்க்க)

பொலிஸ் நிலையத்தை 1,000 பேர் முற்றுகை

[கொழும்பு] பொகவந்தலாவைப் பொலிஸ் நிலையத்தை ஆயிரத்துக்கும் மேற்பட்ட மக்கள் முற்றுகையிட்டதாகவும், அவர்களைத் துரத்துவதற்கு ஆகாயத்தை நோக்கித் துப்பாக்கிப் பிரயோகம் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளதாகவும் பொலிஸ் தரப்பில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

யாழ். நகரில் நேற்று இலங்கை தேசியக்கொடி எரிக்கப்பட்டது

(யாழ்ப்பாணம்) இளைஞர்கள் தீயிட்டுக் கொழு தினர். யாழ்ப்பாணம் பஸ் நிலையத்தில் வைத்து நேற்றுக் காலை இக்கொடி யாழ். நகரில் இலங்கைத் தேசியக்கொடியை (5-ம் பக்கம் பார்க்க)

மங்களகரமான திறப்பு விழா

நியூமல்லிகா ஸ்ரோர்ஸ் (நாகலிங்கம் பில்டிங்)

6-2-86 வியாழக்கிழமை காலை 6-00 மணிமுதல் 8-24 வரையுள்ள சுபவேளையில்,

மங்களகரமாகத் திறந்துவைக்கப்படுகிறது.

வாடிக்கையாளர்கள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

உரிமையாளர்;

நியூமல்லிகா ஸ்ரோர்ஸ் கண்டி ரோட், மாங்குளம்.

# அரசினம்

## விற்பனைக்கு

உரும்பிராய் தெற்கு பலாவி வீதியில் சகல வசதிகளுடன் வீடும் மூன்றரை பரப்புக் காணியும் விற்பனைக்குண்டு. சனி, ஞாயிறு தினங்களில் தொடர்பு கொள்க: இராச துரை. 45, மூன்றாம் குறுக்குத் தெரு, யாழ்ப்பாணம். [C 505]

பாடசாலை முதலாம் ஆண்டு மாணவர்களுக்கான இலக்கு தமிழ். தொகுத்தவர்திரு செ. சோதிப்பெருமாள். விலை ரூபா 1-75. கிடைக்குமிடம் ஸ்ரீ சுப் பிரமணிய புத்தகசாலை கே. சே. எஸ். வீதி, யாழ்ப்பாணம். C-563

கல்வியங்காடு புதுச்சேம் மணி வீதியில் எட்டுஅறை களும், மூன்று விருந்தையும் மற்றும் சகல வசதிகளுடனும் கூடிய வீடு விற்பனைக்குண்டு. விலை சகாயம். விண்ணப்பிக்கவும்: விளம்பர இல. C-569, C/O ஈழநாடு, யாழ்ப்பாணம். C-569

பலகை சங்கிலியுடனான உள் சல் விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: 276 92, பலாவி வீதி, கந்தர்மடம், யாழ்ப்பாணம். C-571

பல வர்ண Love Birds விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு:- 12, நல்லூர் குறுக்குவீதி யாழ்ப்பாணம். C-543

## பின்னூறுதிக் கட்டளை பற்றிய

### அறிவித்தல்

யாழ்ப்பாணம் மாவட்ட நீதிமன்றில் யாழ்ப்பாணம், குருநகர், 9/12, தண்ணீர்த் தாங்கி ரேட்டு, 4ம் குறுக்குத் தெருவைச்சேர்ந்த காலன் செனற அன்ரனி கெறகறி என்பவரது மரணசாதன மில்லாச் சொத்தின் விடயத்தில், - மரணமெய்தியவர்.

வழி இல: ரி/3932 அன்ரனி கெறகறி கைம் பெண் குசனம்மா, 9/12 தண்ணீர்த்தாங்கிரேட்டு, 4ம் குறுக்குத்தெரு, குருநகர், யாழ்ப்பாணம்.

மேலேயுள்ள இலக்கம் கொண்ட மரணசாதன வழக்கு மேலே பெயர் குறிப்பிடப்பட்ட இறந்துபோனவரின் மரணச் சொத்தை நிருவகிப்பதற்காக மேற்படி நீதிமன்றத்தில் தொடுக்கப்பட்டு இதில் அதற்கிணங்க பின்னூறுதிக் கட்டளை பதியப்பட்டுள்ளதென இத்தால் அறிவிக்கப்படுகின்றது

அக்கறையுள்ள ஆள் எவரும் 1986ம் ஆண்டு மாசி மாதம் 28ந் திகதியன்று முற்பகல் 9 மணிக்கு இந்நீதிமன்றத்தில் முன்னர் தோன்றி அவ்வாறு பதியப்பட்ட பின்னூறுதிக் கட்டளை ஏன் முற்றானதாகச் சப்படலாகாது என்பதற்குக் காரணம் காட்டுமாறு இத்தால் தேவைப்படுத்தப்படுகின்றார்.

1985ம் ஆண்டு கார்த்திகை மாதம் 13ம் திகதி.

மன்றின் கட்டளைப்படி, கு. குலசிங்கம் பதிவாளர்.

உரைதல்: அ மகேசன் மனுதாரின் சட்டத்தரணி C 528

## விற்பனைக்கு

மாவிட்டபூத்தில் பனை என்னும் குறிச்சியில் நல்லவீடு கட்டுவதற்கு உகந்த 12 பரப்பு வெற்றுக்காணி விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு கொள்ள வேண்டிய முகவரி: செ. நாகராஜா, கண் வைத்தியர் இல்லம், மாவிட்டபூம். C-555

200 'Love Birds' இரண்டு கூடுகளுடன் விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: விடியோ பிரசாத், இல. 232, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம். (C 544)

## 10-வது ஆண்டு நினைவஞ்சலி



அமரர் நாகையா கோவிந்தசாமி (உமா பிளேற்றர்ஸ் உரிமையாளர்) அன்னை யின் மடியில்: 11-09-1909 ஆண்டவன் அடியில்: 11-02-1976 (திதி- 05-02-1986)

எங்கள் குடும்பத்தின் ஒளிவிளக்காய். பண்பின் பிறப்பிடமாய், பாசத்தின் இருப்பிடமாய், அன்பின் பொக்கிஷமாய். காலமெல்லாம் எங்களைக் கண்ணின் இமைபோல் காத்தருளிய எங்கள் அன்புத்தெய்வமே எங்களை யெல்லாம் ஆறுத்துயரில் ஆழ்த்திவிட்டு இறைவனடி சேர்ந்து வருடம் பத்து பூர்த்தியாகிவிட்ட போதிலும் எங்கள் இதயங்களில் என்றும் அணையாத தீபமாய் பிரகாசித்துக்கொண்டிருக்கும் உங்கள் ஆத்மா சாந்தியடைய பிரார்த்திக்கின்றோம்.

அன்பு மனைவி, பிள்ளைகள், மருமக்கள், பேரப்பிள்ளைகள். 185/3, கில்லர் ஒழுங்கை. கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம், C 566

## வியாபாரம் பெருக விளம்பரம் செய்க

## தேவை

பள்ளிக்கூட வாங்கு மேசைகள் உடனடியாகத் தேவை. யோசப் 'ஜோஸ்லின்' பத்திமா வீதி, பிண்டத்தரிப்பு. C 541

G. C. E. (O. L.), (A. L) வர்த்தக பாடங்கள் தமிழில் படிப்பிப்பதற்கு பகுதிநேர ஆசிரியர்கள் உடன் தேவை. இம் பீரியல் இன்ஸ்டிடியூட், டிஸ் பென்சரி லேன், இளவாலை. C 542

கைக்கடிகாரம் மேசைமணிக் கூடுகள் திருத்துவதில் அனுபவம் முள்ள ஒருவர் தேவை. சம்பள விபரம் நேரில் தொடர்பு கொள்ளவும். தேவன் வோர்ச் வேக்ஸ், பஸ்நிலையம் முன்பாக, கன்னகம். C-547

## WANTED

Type writers new or old in any condition English-Tamil. Contact: Fudo Enterprises, 39/17, Power House Road, 3rd lane, (Adj. Samy-Co) Jaffna C-558

## தவறிவிட்டது

தம்பு கணேசன் என்பவரது 4616 24251V இலக்கமுடைய அடையாள அட்டை 25-1-86ல் கொடிசாமம் பஸ்ஸில் தவறி விட்டது. கண்டெடுத்தவர்கள் யாழ்ப்பாணம் நவீன சந்தை, இல. 159, "டெலிகோணரில்" தயவுசெய்து ஒப்படைக்கவும். C-559

## பின்னூறுதிக் கட்டளை பற்றிய

### அறிவித்தல்

(இல. 84 அ- பிரிவுகள் 524, 532) யாழ்ப்பாணம் மாவட்ட நீதிமன்றத்தில்

காலஞ்சென்ற சங்கரப் பிள்ளை தயாளரட்டணம் பூமகள் வீதி, அரியாலை மேற்கு, அரியாலை என்பவரின் மரணசாதனமில்லாச் சொத்தின் விடயத்தில் - மரணமெய்தியவர். சங்கரப்பிள்ளை தயாளரட்டணம் கைம்பெண் பவளம், பூமகள் வீதி, அரியாலை மேற்கு அரியாலை - மனுதார்.

மரணசாதன நியாயாதிக்கம்: இல. 3891/T

மேலேயுள்ள இலக்கம் கொண்ட மரணசாதன வழக்கு மேலே பெயர் குறிப்பிடப்பட்ட இறந்துபோனவரின் மரணச்சொத்தை நிருவகிப்பதற்காக மேற்படி நீதிமன்றத்தில் தொடுக்கப்பட்டு, அதில் அதற்கிணங்கப் பின்னூறுதிக் கட்டளை பதியப்பட்டுள்ளதென இத்தால் அறிவிக்கப்படுகின்றது.

அக்கறையுள்ள ஆள் எவரும் 1986ம் ஆண்டு மாசி மாதம் 07-ம் நாளன்று முற்பகல் 9-00 மணிக்கு இந்நீதிமன்றத்தில் முன்னர் தோன்றி அவ்வாறு பதியப்பட்ட பின்னூறுதிக் கட்டளை ஏன் முற்றானதாகச் சப்படலாகாது என்பதற்குக் காரணம் காட்டுமாறு இத்தால் தேவைப்படுத்தப்படுகின்றார்.

நீதிமன்றக்கட்டளைப்படி க. நாகேந்திரன் பதிவாளர். என்னால் வரையப்பட்டது.

க. கேசவன் மனுதாரின் சட்டத்தரணி. 1986ம் ஆண்டு தைமாதம் 28ம் நாளாகிய இன்று தேதி மயப்பட்டது.

## பாப்பரசர் இலங்கை வரவேண்டும்!

### த. ஈ. வி. முன்னணி கோரிக்கை

(சென்னை) இலங்கைத் தமிழருக்கு அமைதியையும் ஆதரவையும் கொண்டு வருவதற்கு போப் பாண்டவர் இலங்கைக்கு விஜயம் செய்ய வேண்டுமென்று தமிழீழ விடுதலை முன்னணி கேட்டுள்ளது. எந்த அரசியல் சகலவர்களுக்கும் சுயநலங்கள் இருக்கக் கூடும் அதனால் அவர்களுடைய தவறான எண்ணங்கள் அவர்களை சிந்திக்கும் திறனை மறைத்து விடலாமென்றும் ஆகவே இப்படியான குறுகிய அரசியல் நோக்கங்களுக்கெல்லாம் அப்பாற்பட்டவராக விளங்கும் போப்பாண்டவர் இலங்கைத் தமிழர்களுக்கு, விடுதலை, அமைதிபோன்றவற்றை பெற்றுத்தரலாமென்றும் இந்த அமைப்பு சென்னையில் நேற்று முன்தினம் தெரிவித்தது [து] தவறான எண்ணங்கள் அவர்

## "சகலாழியர் ஒத்துழைப்பின் அவசியம்"

(உருவில்) "ஒருவருடைய திறமையான சேவையை பாராட்டுவது என்பது உண்மையில் அவர்

## அறிவித்தல்

அதிர்ஷ்டலாப முடிவுகள் 1ம் பரிசு - 0895 2ம் பரிசு - 1554 3ம் பரிசு - 2379

ஆறுதல் பரிசு (1) 1583 (2) 1416

பரிசுக்குரியவர்கள் 10-2-86ற்கு முன் கைதடி அம்பிகை மாதர்ச்சங்க தலைவி திருமதி வழிவேலு விடம் பெற்றுக்கொள்ளவும். C 564

[7ம் பக்கம் பார்க்க]

## திருமண அழைப்பு

திருமதி மகேஸ்வரி சோமசுந்தரம் 121, விவேகானந்தா ஹில், கொழும்பு-13, அவர்களின் மகன் திருநிறை செல்வன் மதனராஜன்

திருமதி இராஜயோகம் இரட்சணசாபதி 181/8, W. A. சில்வா மாவத்தை, கொழும்பு-6. அவர்களின் மகன் திருநிறை செல்வி யோகவதி

காலம்: நிகழும் (9-2-86) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 9-00 மணிக்கும் 10-00 மணிக்கும் இடையில்,

இடம்: சரஸ்வதி மண்டபம், பம்பலப்பிட்டியில் திருமணம் நடைபெறும் என்பதை மகிழ்வுடன் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.

தகவல்: திருமதி மகேஸ்வரி சோமசுந்தரம். திருமதி இராஜயோகம் இரட்சணசாபதி. C-537

## TECHNICAL COURSES

ஆரம்பம்: 1-3-1986

(1) CITY AND GUILDS OF LONDON INSTITUTE. Technician Course - Part II (Power) - 1987 Minimum Qualification to appear for the Examinator: G. C. E. (O/L) Maths.

(2) MOTOR RE-WINDING COURSE மோட்டார் றீவைண்டிங் பயிற்சி காலம்: 3 மாதம் - ரூபா 450/- முழுப்பயிற்சிக்கும்

(3) INDUSTRIAL AND HOUSE WIRING (வயறிங் பயிற்சி) காலம்: 1½ மாதம் - ரூபா 200/- முழுப்பயிற்சிக்கும்

## ஓமேகா

மாண்புமாய் வீதி, யாழ்ப்பாணம். (ஈழநாட்டிற்கு எதிரில்) A 192

# கிழக்கு - மேற்கு நாடுகளின் உளவாளிகள் பரிமாற்றம்? அடுத்தவாரம் நடைபெறுமா?

பேர்லின், பெப். 4  
கிழக்கு-மேற்கு நாடுகளுக்கிடையேயான பெரும் உளவாளிகளின் பரிமாற்றம் ஒன்று நடைபெறவுள்ளது. இதுபெரும்பாலும் அடுத்த வாரமளவில் மேற்குபேர்லின்-கிழக்குஜெர்மனி எல்லைப்புறத்தில் நடைபெறலாமென எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

சோவியத் நாட்டில் மனித உரிமைகளுக்காக போராடிய இவர், அமெரிக்காவுக்காக உளவுபார்த்தார் என்ற குற்றச்சாட்டின் பேரில் 78ம் ஆண்டில் 13 வருடகால சிறைத்தண்டனை விதிக்கப்பட்டார். ஆயினும் இந்த உளவாளிகள் பரிமாற்றம் குறித்து கிழக்கு, மேற்கு நாட்டு அதிகாரிகள் கருத்து எதுவும் தெரிவிக்க மறுத்துவிட்டனர்.

யாளர்கள், இந்த பரிமாற்றம் நடைபெறும் என எதிர்பார்க்கப்படும் கிழக்கு - மேற்கு ஜெர்மன் எல்லைப் பகுதியில் தமது கண்ணை வைத்துள்ளதாகவும் அறிவிக்கப்படுகிறது. இவ்வாறு ஒரு பரிமாற்றம் நடைபெறும் பட்சத்தில் உளவு சரித்திரத்தில் இது ஒரு பெரும் பரிமாற்றமாக இருக்கும் என அரசியல் அவதானிகள் தெரிவித்துள்ளனர்.

மேற்கு நாட்டு பத்திரிகை

# சோவியத்திலிருந்து பிரஞ்சு அதிகாரிகள் வெளியேற்றம்

மொஸ்கோ, பெப் 4  
சோவியத் யூனியனிலுள்ள பிரெஞ்சு தூதரகத்தின் நான்கு அதிகாரிகளை சோவியத் யூனியன் நாட்டை விட்டு வெளியேற்றமாறு பணித்துள்ளது. காரணம் எதுவும் தெரிவிக்கப்படாத இந்த உத்தரவு, பிரான்சு தனது நாட்டிலுள்ள சோவியத் தூதரக அதிகாரிகள் நால்வரை வெளியேற்ற மாறு உத்தர விட்டதற்குப் பதல் நடவடிக்கையாகவே அமைந்துள்ளது எனக் கருதப்படுகிறது.

தார் என்ற சந்தேகத்தின் பேரில் கைது செய்யப்பட்டதைத் தொடர்ந்தே பிரான்சிலுள்ள இந்த நான்கு சோவியத் அதிகாரிகளும் பிரான்சை விட்டு வெளியேற்றமாறு பணிக்கப்பட்டனர்.

இளைப்பாறியபிரெஞ்சு விமானப்படை அதிகாரி யொருவர் சோவியத்துக்கு உளவு பார்த்தார் என்ற சந்தேகத்தின் பேரில் கைது செய்யப்பட்டதைத் தொடர்ந்து அந்நாட்டில் இரு இராணுவ அதிகாரிகள், தொடர்பு அதிகாரி யொருவர், வர்த்தக அதிகாரி ஒருவர் ஆகியோர் சோவியத்தை விட்டு வெளியேற்றமாறு பணிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

இது பற்றி கருத்து வெளியிட்ட பிரெஞ்சு அதிகாரிகள், 'இது ஒரு நியாயமற்ற செயல்' என கண்டனம் தெரிவித்துள்ளனர். இதற்குப் பதிலடியாக பிரான்சு தனது துறைமுகங்களுக்குள் வரும் சோவியத் கப்பல்களைக் கட்டுப்படுத்தும் என அறிவித்துள்ளது. (செ)



# சலஞ்சார் விபத்து: விசாரணைசெய்யபுதியகமிஷன் நீல் ஆம்ஸ்ரோங் உபதலைவர்

மேற்கு ஜெர்மன் பத்திரிகை ஒன்று இதுபற்றித் தகவல் தெரிவிக்கையில் மேற்கு நாடுகளில் பிடிபட்டுள்ள கிழக்கு நாடுகளின் உளவாளிகளை, கிழக்கு நாடுகளில் பிடிபட்டுள்ள மேற்கு நாட்டு உளவாளிகளுக்கிடாக விடுவிப்பது குறித்து அமெரிக்கா, சோவியத் யூனியன், கிழக்கு, மேற்கு ஜெர்மனிகள் ஆகிய நாடுகளிடையே சில காலமாக பேச்சுவார்த்தைகள் நடைபெற்று வந்துள்ளன என்று தெரிவித்துள்ளன.

வாஷிங்டன், பெப். 4  
அமெரிக்க விண்வெளி ஓடமான சலஞ்சாரின் விபத்துப் பற்றி ஆராய விசேட கமிஷனொன்றை ஜனாதிபதி ரேகன் நியமித்துள்ளார்.

இவ்விபத்துத் தொடர்பாக விசாரணை நடத்தும் இக்கமிஷனின் தலைவராக முன்னாள் வெளியுறவு அமைச்சர் திரு. வில்லியம் ரொஜர்ஸ் நியமிக்கப்பட்டுள்ளார். சந்திரனில் காடிவைத்த முதல் மனிதரான நீல் ஆம்ஸ்ரோங் இவ் உபதலைவராக விளங்குவார்.

பற்றி விசாரணைகளை மேற்கொண்டுவருகிறது. (செ)

இவ்வாறு விடிவிக்கப்பட்ட படுபவர் என எதிர்பார்க்கப்படுவோரில் சோவியத் நாட்டைச் சேர்ந்த அனடோலி ஷோவார்ன்ஸ்கியும் ஒருவர்.

சென்ற செவ்வாய்க்கிழமை 'சலஞ்சார்' புறப்பட்டு ஒன்றரை நிமிடங்களில் வெடித்து அதில் பயணம் செய்த எழுவரும் மரணமடைந்தது தெரிந்ததே!

ஏற்கனவே அமெரிக்க தேசிய விண்வெளி பயண சபை (NASA) இவ்விபத்துப்

# தமிழ் மக்கள் வாழும் பகுதிகளில் இறுதித்தாக்குதல் நடத்த அரசு தயாராகிறது 'ரெலோ' அறிக்கை

[கொழும்பு]  
இலங்கையில் தமிழர் வாழும் பிரதேசங்கள் மீது இறுதித்தாக்குதலை நடத்துவதற்கு அரசு திட்டமிட்டுள்ளதாயும் இத்தாக்குதலுக்கு அவசியமான ஆயுதப்படைகளை ஏற்கனவே அரசு இப்பகுதிகளுக்கு நகர்த்தியுள்ளதாகவும் தமிழ் ஈழ விடுதலை ஸ்தாபனம் [ரெலோ] விடுத்த அறிக்கையை ஆதாரம் காட்டி 'ரெலோ' செய்தி வெளியிட்டுள்ளது.

நிலை 90 பயங்கரவாதிகள் கொல்லப்பட்டதாக இலங்கையரசு தெரிவித்துள்ள போதிலும் ஜனாதிபதி ஜயவர்த்தனின் 'போர் அறை கூவலை' எதிர்கொள்ள தமிழ் மக்கள் பூரண தயார் நிலையிலுள்ளனர் என 'ரெலோ' அறிக்கை மேலும் கூறுகிறது.

சுடந்த ஒரு வார காலத்தில் வடக்கு கிழக்குப் பகுதிகளில்

# இரு வர்த்தகர்கள் கைது

[யாழ்ப்பாணம்]  
வவனியா அம்பலாங்கொட ஹோட்டல் உரிமையாளர் கொலை தொடர்பாக இரு வர்த்தகர்கள் வவனியா பொலிசாரினால் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர்.

இவர்களை விசாரணைசெய்த பொலிசார் இவர்களுக்கும் இக் கொலைக்கும் நெருங்கிய தொடர்பு இருப்பதால் மேலும் விசாரணைக்கென இவர்களை கொழும்பு கொண்டுசெல்லவுள்ளனர். [ச]

# பிரிட்டிஷ் - தென் ஆபிரிக்கக் கிளர்ச்சியாளர் சந்திப்பு

லுசாக்கா, பெப். 4  
பிரிட்டிஷ் வெளிவிவகார மந்திரி சேர். ஜியோவ்ரே ஹோவ், ஏனைய ஐரோப்பிய பொருளாதார சங்க நாடுகளின் முக்கிய அங்கத்தவர்களுடன் கூட்டாக ஆபிரிக்க

தேசிய காங்கிரஸ் முக்கியஸ்தர்களுடன் பேச்சுவார்த்தைகளை நடத்தியுள்ளார்.

வேண்டும் எனப் பிரிட்டிஷ் கொள்கையை இச்சந்திப்பு தெளிவாக்கியுள்ளது என அரசியலறிஞர்கள் கூறுகின்றனர். (செ)

# போயிங் விமானங்களுக்கு சோதனை

வாஷிங்டன் பெப் 4  
அமெரிக்க தேசிய வான் பிரயாண சபை, அமெரிக்காவிலுள்ள சுமார் 150க்கு மேற்பட்ட போயிங்-747 விமானங்களை கவனமாகப் பரிசோதித்த பின்னரே பிரயாணத்திற்கு அனுமதிக்குமாறு உத்தரவு பிறப்பித்துள்ளது.

இனவெறிக் கொள்கையை நடைமுறைப்படுத்தும் தென் ஆபிரிக்க அரசை எதிர்த்துப் போராடும் ஆபிரிக்க தேசிய காங்கிரஸின் முக்கியஸ்தர்களுடன் பிரிட்டிஷ் அரசு பேச்சுவார்த்தைகளை நடத்தியிருப்பது ஒரு திருப்புமுனையாக அமையும் என அரசியல் அவதானிகள் எதிர்பார்க்கின்றனர்.

# மலையக மக்கள் நிலை: 'ஈரோஸ்' கண்டனம்

(யாழ்ப்பாணம்)  
"நாடற்ற தமிழ் பேசும் மக்களுக்கு குடியரிமை வழங்கிவிட்டதாக வெளியே காட்டிக் கொண்டு மறுபுறம் ஆட்சியாளர்கள் வன்முறைகளை ஏறி விட்டிருப்பது ஊர்ஜிதப் படுத்தக் கூடியதாக உள்ளது சில இடங்களில் சுதந்திரக் கட்சிக்குச் சார்பானவர்களும் இணைந்து செயற்படுகிறார்கள்" என்று ஈழப் புரட்சி அமைப்பு (ஈரோஸ்) விடுத்துள்ள அறிக்கையில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

# மலையக மக்கள் நிலை: 'ஈரோஸ்' கண்டனம்

அவ்வறிக்கையில் மேலும் தெரிவிக்கப்பட்டிருப்பதாவது: "பொகவந்தலாவை, டிக் கோயா, ஹட்டன், நோட்டன் பகுதிகளில் குண்டர்கள், குழுக்கள் அரசாங்க ஆதரவுடன் தமிழ்மக்கள் மீது வன்செயல்களை ஏவியபோதே அப் பகுதி மக்கள் திரளாக எழுந்து பொலிஸ் இராணுவப்படைகளை முறியடிக்கின்றனர். இந்நிலைமைக்குப் பாதகமான பிரதேச மாகாண வேண்டுகோள் மென்றதாகக் கலவ

ரம் கொண்டிருப்பதாக உணர முடிகிறது. சதி நோக்கத்துடன், மலையக தமிழ் பேசும் மக்கள் மீது காடைத்தனம் புரிவது தொடருமாயின் நாம் ஆயுதப்பிரயோகம் செய்யும் நிலைக்குத் தள்ளப்படலாம்." (மா)

சிலவிமானங்களில் பரிசோதனைகளின்போது எரிபொருள் தாங்கியில் வெடிப்புகள் காணப்பட்டதைத் தொடர்ந்தே இவ்வுத்தரவு பிறப்பிக்கப்பட்டுள்ளது. இவ்வெடிப்புகள் கவனிக்கப்படாது விடப்படுமாறும் விமானத்தினுள் அமுக்கம் குறைந்து விமானத்துக்கும் பயணிகளுக்கும் ஆபத்து ஏற்படலாம்.

ஸம்பியாவின் தலைநகரான லுசாக்காவில் நடைபெற்ற இப்பேச்சுவார்த்தையின் போது பிரிட்டிஷ் மந்திரி சேர் ஹோவ், ஆபிரிக்காவில் அமைதியை மீண்டும் ஏற்படுத்தி பேச்சுவார்த்தைகளுக்கான சூழ்நிலையைத் தோற்றுவிக்க ஆபிரிக்க தேசிய காங்கிரஸ் உதவவேண்டுகின்ற கேட்டுக்கொண்டார். ஆ. தே. கா தலைவர்கள், தென்னாபிரிக்க அரசு கறுப்பின மக்கள் வாழும் பகுதிகளில் இருந்து பொலிஸ் மற்றும் ஆயுதப் படையினரை வாய்ப்பெற்று அவசரகாலச் சட்டத்தை நீக்கி, கைதுசெய்யப்பட்டுள்ள நெர்சன் மண்டேலா உட்பட பல அரசியல் கைதிகளை விடுதலைசெய்யும் பட்சத்திலேயே போர்நிறுத்தமொன்றை தாங்கள் மேற்கொள்வார் என சேர். ஹோவிடம் தெரிவித்துள்ளனர்.

தென்னாபிரிக்கப் பிரச்சனைக்கு வன்முறைகளாலன்றி பேச்சுவார்த்தை மூலமே தீர்வுகளை

மணிவாக்கு

தரையோடு தரையாக நகர்க்கப்பட்டாலும், சத்தியம் மறுபடியும் எழுந்து நிற்கவே செய்யும்.

—பிரைன்ட்

# நமதுநோக்கு

## இலங்கை அரசின் நோக்கம்

ஆற்றைக் கடக்க, அது வற்று வதைக் காத்திருந்த மக்களின் நிலையை பாரத வெளியுறவு அமைச்சரின் கருத்து நினைவுறுத்துகிறது. இந்திய வெளியுறவு அமைச்சர் பகத், 'இலங்கை அரசின் நோக்கத்தை அறிந்தபின்னரே அடுத்த நடவடிக்கை' என்கிறார்.

இராணுவத் தீர்வுக்கு இந்திய அரசாங்கம் அனுமதிக்காதென்றும், இன்று தமிழர் பெருமளவில் கொல்லப்படுவதை கண்டித்த ரொமேஷ் பண்டாரி இங்கு வராது சென்னையுடன் திரும்பிவிட்டார்.

ஆங்கிலத்தின் தரத்தை உயர்த்த முன்வந்த ஆசிரிய நியுணர் வகுப்புக்குள் நுழைந்ததும் மாணவர்களுக்கு வழமைபோல வணக்கம் செலுத்தி 'உங்களுக்கு இங்கிலிஷ் தானே நோக்கம் (no come) என்றாராம். ஆர்வத்துடன் மாணவர்கள் 'ஆம் சேர் உங்களைத்தான் நம்பி வந்தோம்' என்றனர்.

'தம்பிமாரே நாம் இருவரும் இரு மொழிகளைக் கலந்து பேசுவதால் ஒருவரை ஒருவர் புரிந்து கொள்ளவில்லை. சத்த ஆங்கிலத்தில் பேசினால் நீங்கள் அவதிப்படுவீர்கள்; தனித்தமிழில் பேசுவதால் ஆங்கிலம் முன்னேறும் நோக்கம் நிறைவேறும் என்றெரு கருத்துரையில் ஆசிரியர் தொடர்ந்தார்.

மீண்டும் கருத்தும் ஹூஸ்யமும் இரண்டறக்கலந்ததமது சொந்தப்பாணியில் விவாதம் நடந்தது. 'நோக்கம் ஆங்கிலத்தின் அடிப்படை அறிவு பெறுவதென்றால் 'no come' என்ற மனத்தளர்ச்சி எவ்வகையிலும் உதவாதென்று சொல்லிச் சிரிக்க வைத்தாராம். வருட இறுதியில் முழுவகுப்பும் சித்தியடைந்தது.

ஒருசிறுகதை, இங்கு நீட்டிச் சொல்லப்படுகிறது; கருத்துப் பெரிதென்பதே அதன் காரணம்.

இலங்கை அரசின் நோக்கம் சமாதானமல்ல என்பதை நாம் யூகித்து அறிய முடிகிறது. ஏபீசி தொடக்கம் இன்றுவரைக்கும் பேச்சுவார்த்தைகள் பற்றிப்பேசிக் காலம்கழிப்ப 'no come' என்ற அடிப்படைக் கொள்கையில்லையென்பது வெளிவருகிறது. இந்திய அரசுக்கும் சமாதான முயற்சி 'நோக்கமா?'

இலங்கை அரசுடன் ஆயுதப் போரில் ஈடுபட்டிருக்கும் தமிழ்ப் போராளிகள், சமரில் வெற்றிபெறுவதே தமது நோக்கமாகக் கொண்டிருக்கின்றனர்.

ஆனால் இன்று நடைபெறும் நவீன போரில் ஆயுதப் பாதுகாப்பு அற்ற நிர்பராதிசு அரசு நடத்தத் தொடங்கியிருக்கும் விமானப்போரில் ஆயிரக்கணக்கில் அழிவது சகஜம்.

போராளிகள் இதை நனைவில் கொள்வது நலம். ஒட்டி நின்று கட்டுவிடுவது கோழைத்தனம்.

நேருக்கு நேர் வாருங்கள்

என்றார் பாதுகாப்பு அமைச்சர் லலித். நேருக்கு நேரே சமர் நடந்திருக்கிறது. போராளிகளைத் தோற்கடித்து வெற்றிவாகை குடிவிட்டாரா பாதுகாப்பு அமைச்சர்.

எவருக்கும் பாதுகாப்பு அளிக்க இயலாத நிலையில் தத்தளிக்கும் அமைச்சர் லலித், பாதுகாப்பு வலயங்கள் மூலம் ராணுவத்தை பாதுகாக்கவும் பொது மக்கள் அழிவதன் மூலம் போராளிகளை முறியடிக்கவும் முயற்சிசெய்கின்றார்.

உணவு கேட்க கல் கிடைத்ததுபோல், ஆயிரம் மீற்றர் பாதுகாப்பு வலயத்தை அகற்றுக் கொடுக்க, இன்னும் இரண்டு வலயங்கள் யாழ்ப்பாணத்தில் அமைப்பதாகப் பதிலளித்திருக்கிறார் தேசிய பாதுகாப்பு [இன்மை?]க்குப் பொறுப்பான அமைச்சர்.

இத் திட்டத்தில் பூரண வெற்றியை நம்பியிருக்கும் இலங்கை அரசுக்கு சமாதானம் 'no come' என்பது தெளிவாகிறது இதற்கு ஒருபோதும் அஞ்சாத நாம் ஆட்சியின் சவாலை ஏற்க வேண்டும். மேலும் இந்திய அரசு 'போர்நிறுத்தம்' என்ற பொறுப்பை இன்னும் அசட்டை செய்ய நியாயமில்லை போராளிகளுடனும், இலங்கை அரசுடனும் மிக நெருக்கமான தொடர்புகொண்ட பிரதமர் ராஜீவ் குறிப்பிட்ட கால எல்லைக்குள் போரை நிறுத்த நிர்ப்பந்திக்க முன்வர வேண்டும்.

ராணுவத்தீர்வை, அரசாங்கமோ போராளிகளோ நோக்கமாகக் கொண்டால் எமது மக்கள் மட்டுமல்ல நாடே அழிவை நாடிநிற்கும். இதனை நாம் நினைவுட்டுவது அவசியம், பொதுமக்கள் ஆதரவில் தங்கள் போரைத் தொடரும் போராளிகள் பேச்சுவார்த்தைகளில் அரசியல் அனுபவமுடைய தலைவர்களுடன் இணைந்துபோவது அவசியம். அதேசமயம் தலைவர்கள், இளைஞர் தியாகத்தை துஷ்பிரயோகம் செய்யவோ ஏமாற்றத்துக்கு இடமளிக்கவோ கூடாதென்பது சொல்லாமல் விளங்கும்.

தமிழ்மக்களின் அசையாத ஒற்றுமை இவ்வகையில் பலம்பெறுமென்பதில் தடையிலலை. இத்தகைய ஒற்றுமையைப் பிரதிபலிப்பது பொதுமக்களின் பெருங்கடமை யாழ்ப்பாணமே இன்று எழுச்சியடைந்திருக்கிறது. முதியோர், பெரியோர், அன்னைகள், இளைஞர், யுவதிகள், மாணவ மாணவிகள் அனைவரும் இலங்கை அரசின் போர்த்திட்டத்தை-தமிழரை அழிக்கும் வஞ்சனையை ஒருமுகமாக எதிர்த்து சமாதான முடிவுக்கு கட்டாயப்படுத்த வேண்டும்.

இந்த முயற்சிக்கு போராளிகள் ஆதரவளிப்பது மட்டுமல்ல, தெரிந்தோ தெரியாமலோ முட்டுக்கட்டையாக இடமளிக்கவோ லாகாது.

# “அல் அக்ஸா பள்ளிவாசலில் இஸ்ரேலியர் அட்டுழியத்தை உடன் நிறுத்த வேண்டும்”

யாழ். முஸ்லிம் கண்டனக் கூட்டத்தில் தீர்மானம்

[யாழ்ப்பாணம்] “முஸ்லிம்களின் கலை, கலாசார மத நிலையங்களாகப் பள்ளிவாசல் திகழுகின்றன. பள்ளிவாசல்களோடு கொடூர்பிணி ஏந்த ஒரு முஸ்லிமும் இருக்கமுடியாது. எனவேதான் மகத்துவமுள்ள 'அல்-அக்ஸா' பள்ளிவாசலை அழிப்பதன் காரணமாக அங்குள்ள முஸ்லிம்களின் கலை, கலாசாரங்களையும் மத உணர்வுகளையும் நிர்மூலமாக்கலாமென்ற திட்டமிட்ட செயல்முறைத் திட்டங்களை இஸ்ரேல் இன்று ஜெருஸலத்தில் கட்டவிழ்த்து விட்டிருக்கிறது இங்கிருந்து கொண்டு இஸ்ரேலுக்கெதிராக ஆயுதம் தூக்கிப்போராட முடியாது. பிரார்த்தனைகள் மூலம், இறைவேண்டுகோள்கள் மூலம் இஸ்ரேலுக்கு இழிவையும் அழிவையும் ஏற்படுத்த முடியும். இஸ்லாமிய வரலாற்றில் இதற்கு ஆதாரங்கள் பல உண்டு.

யாழ். மானிப்பாய் வீதி மொகிதீன் ஜம்மா பள்ளிவாசலில் நேற்றுமுன்தினமிரவு நடந்த இஸ்ரேலுக்கெதிரான மாபெரும் கண்டனக் கூட்டத்தில் கலந்துகொண்ட சகலபேச்சாளர்களும் இக்கருத்தை வெளியிட்டுள்ளனர்.

யாழ். பல்கலைக்கழக விரிவுரையாளர்கள், இஸ்லாமிய மக்கள் பாதுகாப்பு அமைப்பு, இஸ்லாமிய இளைஞர்கள் அமைப்பு ஆகியவற்றில் பிரதிநிதிகள் கௌரவ பேச்சாளர்களாகக் கலந்து கொண்ட இக்கூட்டத்திற்கு பள்ளிவாசல்கதீப் சதக்கத்துல்லாஹ் மௌலவி அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள். கூட்டத்தின் முடிவில் 'அல்லாஹு அக்பர்'

## எழுத்தாளர் கலந்துரையாடல்

[யாழ்ப்பாணம்] இலங்கை முற்போக்கு எழுத்தாளர் சங்கத்தின் ஆதரவில் வரும் 9ம் திகதி நாயிற்றுக் கிழமை காலை 9 மணிக்கு யாழ். ஜம்மா பள்ளி ஒழுங்கையிலுள்ள ஆசிரியர் சங்க மண்டபத்தில் கலந்துரையாடல் ஒன்று நடைபெற இருக்கிறது. 'சமகாலமும் இலக்கியமும்' என்ற தலைப்பில் நடைபெறும் இவ்வுரையாடலை திரு. டொமினிக் ஜீவா தொடக்கி வைப்பார்.

## 'கற்ற கல்வி இந்த மண்ணுக்கே சொந்தமாகட்டும் மாணவர்மன்றக் கூட்டத்தில் அதிபர் உரை

[எம்.ரி.சந்திரகுமார்] “எமது கல்வி நிறுவனத்தில் கல்வி கற்கும் நீங்கள் நிறுவனத்தின் பார்வையாளராக மட்டும் இருக்காது பங்களியாக மாறி அதன் வளர்ச்சிக்கு உங்களால் இயன்ற பங்களிப்புக்களை செய்யவேண்டும். இதுதான் நீங்கள் செய்யக்கூடிய மிகப்பெரிய பங்களிப்பாக இருக்கும். மருதமூடம் யாழ்ப்பாணக் கல்லூரி விவசாய நிறுவனத்தில் நடைபெற்ற மாணவ மன்ற விசேடகூட்டத்தில் பிரதம விருந்தினராக கலந்துகொண்டு உரையாற்றிய அதிபர் திரு.சி. ஜெயரட்ணம் மேற்கண்டவாறு குறிப்பிட்டார். கல்லூரி மண்டபத்தில் நடைபெற்ற இக்கூட்டத்திற்கு விரிவுரையாளர் திரு. எம். சந்திரசாமி தலைமை வகித்தார். மாணவ மாணவிகளும் பெருந்திரளாக கலந்துகொண்டனர். அதிபர் அங்கு தொடர்ந்து உரையாற்றும்போது இங்கு

என்ற தக்பீர் முழக்கத்துடன் பின்வரும் தீர்மானங்கள் நிறைவுசெய்யப்பட்டு சகல அடபு முஸ்லிம் ஸ்தானிகர்களுக்கும் அனுப்ப முடிவு செய்யப்பட்டது. 'அல் அக்ஸா' பள்ளிவாசலில் இஸ்ரேல் தனது அட்டுழியங்களை உடனடியாக நிறுத்த வேண்டும் அல் அக்ஸா பள்ளிவாசலை உடைத்து அவ்விடத்தில் 'சொலமன்- தேவாலயத் தை நிறுவும் திட்டத்தை இஸ்ரேல் கைவிடவேண்டும். பலஸ்தீன மக்களின் உரிமைகள் பாதுகாக்கப்பட வேண்டும். இஸ்ரவேலின் அட்டுழியங்களை அரபு முஸ்லிம் நாடுகள் ஐ. நா. பந்தோபஸ்து

## “அரசு செவிசாய்க்காவிடில் மாணவரின் ஒன்றுபட்ட போராட்டம் தொடரும்”

[யாழ்ப்பாணம்] “மாணவர்களாகிய நாம் பாதுகாப்புவலய சட்டத்தையும், ஏனைய அடக்குமுறைச் சட்டங்களையும் எதிர்த்து அவற்றை நீக்கும்படி அரசினைக் கோருகின்றோம். இதுசொடர்பாக அரசு தகுந்த நடவடிக்கை எடுக்காவிடில் எமது மாணவரின் ஒன்றுபட்ட போராட்டம் தொடரும்” தேசியமாணவர் மன்றம் நேற்று ஊர்வலமாகச் சென்று யாழ் மேலதிக அரசாங்க அதிபர் திரு. கே. இராமநாதனிடம் கையளித்த மகஜரில் மேற்கண்டவாறு தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. அம் மகஜரில் மேலும் கூறப்பட்டிருப்பதாவது: ஸ்ரீலங்கா அரசின் அடக்குமுறைச் சட்டங்கள் மாணவரை நேரடியாகப் பாதிப்பனவாக அமைந்துவருகின்றன. இதுவரை தனித்தனி மாணவர்களாக இராணுவத்தினரால் கைதுசெய்யப்பட்ட

சபைக்கு விவாதிக்கக் கொண்டு வரும் சமயத்தில் அமெரிக்கா தனது 'வீட்டோ' என்னும் இரத்து அதிகாரத்தைப் பாவிக்காமலிருக்க வேண்டும். இஸ்ரேலுடன் வைத்திருக்கும் சகல தொடர்புகளையும் முஸ்லிம் நாடுகள் துண்டித்துக் கொள்ளவேண்டும். இலங்கை அரசும் இலங்கை முஸ்லிம்களின் மன உணர்வுகளை இஸ்ரேலிடம் தெளிவாக்கவேண்டும். உலக நாடுகள் இஸ்ரேலுடன் அடாவடித் தன்மைகளை பொருளாதார அரசியல் நெருக்கடிகள் மூலம் முடிவுக்குக்கொண்டுவர வேண்டும்.”

தடுத்தவளக்கப்பட்டும் பல கொடுமைகளுக்குமாளாகிய மாணவசமுதாயம் இன்று ஒட்டு மொத்தமாக பாதிக்கப்படும் நிலை தோன்றியுள்ளது. இன்று அமுல்செய்யப்பட்டு இருக்கும் பாதுகாப்பு வலயச் சட்டத்தினால் பல பாடசாலைகள் மூடப்படும் அபாயம் தோன்றியுள்ளது எந்தேரமும் பாடசாலைகள் தாக்கப்பட்டால் என்ற பீதி மாணவரிடையே தோன்றியுள்ளது. பாடசாலைகளை இராணுவ முகாம்களாகும் அரசின் திட்டம் இப்பாதுகாப்பு வலயச்சட்டத்தினால் தொடக்கி வைக்கப்பட்டு உள்ளது என்பதே எமது கருத்தாகும். இதன்மூலம் இராணுவ முகாம்களை அதிகரித்து பாதுகாப்பு வலயத்தினை விஸ்தரித்து மாணவரின் கல்வியை பாழடிப்பதுடன் நல்லவாது எமது மக்களையும் பட்டினிச் சாவுக்கு நிர்ப்பந்திப்பதே அரசின் நோக்கம். (சு)

## முல்லைத்தீவிலிருந்து காட்டுவழியாக 10 மைல் நடந்து வந்தார்களாம்

(எம். ரி. சந்திரகுமார்) முல்லைத்தீவில் கடந்த புதன் கிழமை ஏற்பட்ட இராணுவ

நடவடிக்கைகளால் வீடு தரைமட்டமாக்கப்பட்டு அகதிகளாக வெளியேறி பல மைல்தூரம் காடுகளினூடாக நடந்துகளைத்த நிலையில் ஒருகூடும்பத்தைச்சேர்ந்த எண்மர் நேற்று தந்தை செல்வா அகதி முகாமுக்கு வந்தனர். முல்லைத்தீவில் 45 வருடங்களாக சீவியம் நடாத்திவரும் செ. கனகசபை (70 வயது), அவரின் மனைவி போகவதி அம்மாள் (50 வயது), பிள்ளைகளான கோமதி (26 வயது), ஸ்ரீமலர் (18 வயது), செல்வமலர் (16 வயது), ஸ்ரீமதி (21 வயது), சண்முகலிங்கம் (28 வயது), சிவகுமாரன் (25 வயது) ஆகியோரே வீடுவாசல்களையும் பொருள் பண்டங்களையும் இழந்து அடையாள இடம் கண்டுபிடிக்க முடியாத கஞ்சனாடலும் யாழ். வந்தவர் களாவர். இச்சம்பவம் பற்றி கனகசபை கூறியதாவது: எனது வீடு முல்லைத்தீவு இராணுவ முகாமுக்கு சிறிது தூரத்தில் இருக்கிறது. சம்பவதினம் மூலம் 3 மணியளவில் முகாமை நோக்கி துப்பாக்கி வேட்டுகள் சரமாரியாக தீர்க்கப்பட்டன. குண்டுத்தாக்குதல்களும் இடம்பெற்றன. இராணுவத்தினரும் எதிர் நடவடிக்கைகளில் ஈடுபட்டுக்கொண்டிருந்தனர். (5-ம் பக்கம் பார்க்க)

# ஹெலிகொப்டர், பீரங்கித்---

[1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி]  
மேலும் பலர் காயமடைந்துள்ளனர். வீடுகள் பலவும் சேதமடைந்துள்ளன. அதேசமயம் கொக்குளாய், கொக்குத்தொடுவாய், கரு நாட்டுக்கேணி, தென்னை மரவாடி ஆகிய இடங்களிலிருந்து முல்லைத்தீவுக்கு ஏற்கனவே அகதிகளாக வந்தவர்கள், இங்கு நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கும் தாக்குதல்களால், மரத்தால் விழுந்தவனை மாடேறி மிதித்ததுபோல் பல வித கஷ்டங்களுக்கு மீண்டும் தள்ளப்பட்டுள்ளனர்.

கடந்த ஒரு கிழமையாக செயலகம், பாடசாலைகள், மற்றும் திணைக்களங்கள் இயங்க முடியாத நிலையில் உள்ளன. சுச்சேரியில் வேலை செய்து கொண்டிருந்த மூவர் இராணுவத்தினரின் பீரங்கி தாக்குதலில் காயமடைந்து வாசகர்கள் அறிந்ததே. முல்லைத்தீவு இப்பொழுது வெறிச் சோடிக் காணப்படுகிறது. முல்லைத்தீவில் பொதுமக்களைச் சேர்ந்த இருவரின் சடலங்களையும் குற்றயிருடன் ஒரு இளைஞரையும் இளைஞர் கோஷ்டி ஒன்று மீட்டுள்ளது. முல்லைத்தீவு நகருக்குள் இராணுவம் செல்ல முயன்றசமயம்

## கடைசினேர வரிவிளம்பரம்

## விற்பனைக்கு

றெக்கோடிங் பார்களுக்குத் தேவையான புதிய, பழைய திரைப்பட இசைத்தட்டுக்கள் புத்தக புதியவை விற்பனைக்குண்டு. த. முர்ஜூன், 'சத்தியபதி', ஆயாப்பாடி ஒழுங்கை, தெலிபிளே [C 575]

## முல்லைத்தீவி...

[4-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி]  
இதனையடுத்து ஏற்பட்ட பதட்டத்தால் வீட்டைவிட்டு வெளியேறினோம். எங்களுடைய வேறும் பலர் வெளியேறினார்கள். சின்னத்தன் காட்டினூடாக சுமார் 10 மைல் தூரம் வரை நடந்து புதுக்குடியிருப்பை அடைந்து அங்கிருந்து இளைஞர்களின் உதவியினால் யாழ் நகருக்கு அனுப்பிவைக்கப்பட்டோம்.

தபால் நிலைய பென்சன் மூலம் 6பின்னாகளுடன்சீவியம் நாத்திவரும் தாம் சுமார் 8000 ரூபா பெறுமதியுள்ள பால்மாடுகளை வைத்துப் பால் வியாபாரம் செய்து வருவதாக குறிப்பிட்ட அவர் தற்போது பால்மாடுகளையும், கோழிகளையும் தளபாடங்கள், உடுபிடவைகள் உட்பட சகல பொருள் பண்டங்களையும் பறி கொடுத்துவிட்டு அடையாள அட்டைகளை மட்டும் எடுத்துக் கொண்டுவந்ததாகக் கூறினார். தந்தை செல்வா அகதி முகாம் இவர்களுக்கு ஏற்ற சகல ஒழுங்குகளையும் செய்துள்ளது.

## எம்பயர் திரையில்

10-30, 2-30, 6-30, சந்திரசேகர் - உஷா

## பட்டம் பறக்கட்டும்

லிடோ சினிமா 10-30, 2-30, 6-30 கார்த்திக்—ராதா நடிகை

## அலைகள் ஓய்வதில்லை

வெலிங்டன் 10-30, 2-30, 6-30 சிவாஜி—கே. ஆர். விஜயா நடிகை

## நெஞ்சிருக்கும் வரை

## விசேஷ அறிவித்தல்

சிவப்பு நிற நேசிங் சைக்கிள் மொடல்—ரேக். நம்பர்—BL 1633. சிறீ கலர்—பச்சை, வெள்ளை. களவுபோய்விட்டது. தகவல் அறிவோர் கீழ்வரும் விவரத்தில் தொடர்புகொள்ளவும். சன்மாணம் வழங்கப்படும்.

## விக்ரம் அன் சன்ஸ்,

100, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம். [C 573]

# றீகனின் கொடும்பாவி அங்கும் எரிகிறது!

[மணிலா]  
பிலிப்பைஸ்ஸின் தலைநகரான மணிலாவிலும் ஜனாதிபதி றீகன், ஜனாதிபதி மார்க் கோஸ் ஆகியோரின் கொடும்

பாவிக்கப் பட்டுள்ளன. இத் 'தகனக் கிரியை'களில் 5,000 க்கும் அதிகமான இடதுசாரி கிளர்ச்சிக்காரர்கள் கலந்துகொண்டார்கள்.

## அரியாலையில் மறியல் தொடருகிறது

[யாழ்ப்பாணம்]  
அரியாலையில் வைத்து கடந்த முப்பதாம் திகதி இனந்தெரியாதவர்களால் கடத்திச் செல்லப்பட்ட ப. செல்லை யாவை விடுவிக்குமாறு கோரி நேற்றும் மூன்றாம் நாளாக வழிமறிப்பு போராட்டம் தொடர்ந்து நடைபெற்றது.

தமக்கு பன்னிரண்டு பிள்ளைகள் என்றும் அதில் ஏழுபேர் பெண்கள் என்றும் தனது கணவரின் உழைப்பிலேயே தமது குடும்பம் தங்கியுள்ளது என்றும் கடத்திச் சென்றவர்கள் மனிதாபிமான முறையில் தமது கணவரை விடுதலை செய்யுமாறும் திருமதி செல்லையா பூமணி பணிவுடன் வேண்டுகல் விடுக்கின்றார்.

கணவரை விடுதலை செய்யும் வரை எக்காரணம் கொண்டும் வழிமறிப்பு போராட்டம் கைவிடப்படமாட்டாது எனவும் அவர் தெரிவிக்கிறார். (ஐ)

## மலையகத்தில்...

[1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி]  
ரைகளில் தஞ்சமடைந்துள்ள சுமார் ஏழாயிரம் அகதிகளையும் நேரில் சென்று பார்வையிட்டனர்.

இப்பகுதியில் சமாதானத்தையும் அமைதியையும் நிலைநாட்டுவதற்கு ஐந்து பேர் கொண்ட பாதுகாப்புக்குழு ஒன்று அமைக்கப்பட்டுள்ளது. அத்துடன் பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு புனர்வாழ்வு அளிப்பதற்கான திட்டங்களை ஆராய்வதற்காகப் 'புனர்வாழ்வுக்குழு' ஒன்றும் அமைக்கப்பட்டுள்ளது.

இதேவேளையில் தோட்டப் பகுதிகளில் வசிக்கும் மக்களுக்கு உணவுத் தட்டுப்பாடு ஏற்பட்டுள்ளதாகத் தெரியவருகிறது. இங்கு எப்போது என்ன நடக்குமோ என்ற பயப்பிராந்தியில் வாழும் மக்கள் வெளியே சென்று உணவுப் பொருட்களை வாங்கமுடியாமல் இருப்பதால் லொறிகள்மூலம் பாதிக்கப்பட்ட பகுதிகளுக்கு நேரடியாக உணவு விநியோகம் செய்யவதற்கு ஒழுங்கு செய்யப்பட்டும் பதற்றம் காரணமாக லொறிச்சாரதிகள் காட்டுகின்றார்கள்.

ஹட்டனில் நேற்று தமிழர் ஒருவர் கொல்லப்பட்டதைத் தொடர்ந்து பதற்றம் ஏற்பட்டது. இங்கு ஏற்பட்ட வன்முறைச் சம்பவங்களில் 3வீடுகள், 3வாகனங்கள் சேதமாக்கப்பட்டதுடன், கினிகத்தன வீதியில் சில டெட்டிக்கடைகள் எரிக்கப்பட்டன.

இது இவ்வாறிருக்க, திரு. தொண்டமாளும், திரு. எம். எஸ். செல்லச்சாமியும் பாதிக்கப்பட்ட இடங்களுக்கு இன்று அல்லது நாளை மீண்டும் விஜயம் செய்யவுள்ளனர். [ய-து]

## கொலிஸ்...

[1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி]  
இனத்தவர்கள் மத்தியில் ஏற்பட்ட மோதல்களைத் தொடர்ந்து 500க்கும் மேற்பட்டவர்கள் கோவில்களிலும், பாடசாலைகளிலும் தஞ்சம் புகுந்துள்ளதாகத் தெரியவருகிறது. ஹட்டன், மஸ்கெலியா, நுவரெலியா ஆகியவற்றுக்கான தகவல், போக்குவரத்துத் தொடர்புகள் ஸ்தம்பித்துள்ளதாம்.

## வான் கடத்தல்

[யாழ்ப்பாணம்]

தாழையடிசைச் சேர்ந்த பி. ஜோசப் என்பவரின் (ஈ. எல். எல் - 250) வான்நேற்று முன்தினம் ஆரியகுளச் சந்தியில் வைத்து இனந்தெரியாத நபர்களினால் கடத்தப்பட்டுள்ளது.

திங்கட்கிழமை மாலை, மீன்பிடி உபகரணருடன் இவ்வான் ஆரியகுளச்சந்தியடியில்வந்து கொண்டிருக்கையில் 5 இளைஞர்கள் 'கிறேனேட்' சகிதம் வாளை மறித்து ஏறியுள்ளனர். பின்னர் அராவி சந்திவரையில் சென்று, மூவரையும் இறங்குமாறு பணித்து விட்டு, ஒருமணித்தியாலத்தில் ஸ்தூரியார் வீதியில் உள்ள குளத்தினருகே மீண்டும் ஒப்படைப்பதாசக் கூறி வாளை ஓட்டிச்சென்றனர்.

ஆனால் அதன்பின்னர் அந்த வான் ஒப்படைக்கப்படவில்லை யென்று தெரிவிக்கப்படுகிறது.

## புதுமையான சுவரொட்டி: காணாமல்போன 'சுதந்திரம்'

[யாழ்ப்பாணம்]  
புதுக் கவிதை வடிவில் சுவரொட்டிகளை நீண்ட காலமாக பரவலாக ஓட்டியும் 'சிற்பி' அமைப்பினர், நேற்று யாழ் நகர மெங்கும் ஓட்டியிருந்த 'காணவில்லை' என்ற புதுமை

யான சுவரொட்டி மக்களைப் பெரிதும் கவர்ந்திருந்தது. அச் சுவரொட்டியில் இருந்தவை பின்வருமாறு: 'காணவில்லை' பெயரால்: 'சுதந்திரம்' வயது: 38 திசை: பெப்ரவரி 'காணவில்லை' என்ற புதுமை

## இலங்கைத் தமிழர்பற்றி புருனை மன்னருக்கு இலங்கை அமைச்சர் எச்சரிக்கை!

[கொழும்பு]  
"புருனையில் வாழும் இலங்கைத் தமிழர்கள் பயங்கர வாத நடவடிக்கைகளுக்கு மறைமுகமாக நிதிஉதவி அளித்து உதவக்கூடும். இந்த மார்க்ஸிஸ்டு அனுவாத சக்திகள் புருனையின் பாதுகாப்புக்கே அச்சுறுத்தலாக அமையக்கூடும்" என்று இலங்கை பிரதி வெள்ளாட்டு அமைச்சர் ரிரேன் பெர்னா

ன்டோ உத்தியோகபூர்வ விஜயத்தை மேற்கொண்டு அங்கு சென்றபோது, அந்நாட்டு மன்னருக்குத் தெரிவித்துள்ளார்.

புருனையில் வேலைபார்த்துவரும் பெரும்பான்மைத் தமிழர்கள் மத்தியில் குழப்பத்தை உண்டாக்கக்கூடியவர்களை இனங்கண்டு கொள்வதற்கு புருனை அரசுக்கு உதவ இலங்கை தயாராக இருப்பதாகக் கூறிய அவர், வெளிநாட்டுத் தமிழர்கள் தமது வருமானத்தில் ஒரு பகுதியை தீவிரவாதி சனங்கு உதவ அனுப்பிவருவது வெளிப்படையான உண்மையாகும் என்றும், இவ்வாறு அனுப்பப்படும் பணம் ஆயுதங்களை கொள்வனவு செய்யவும், பயிற்சிகளைப் பெறுவதற்கும் பயன்படுத்தப்படுகிறது என்றும் அவர் மன்னரிடம் கூறினார். [பி]

## மட்டக்களப்பில்---

[1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி]  
தில் வைத்து திருப்பிவிடப்பட்டது. இதனைத் தொடர்ந்து அந்த ரயில் நிலையத்துக்குச் சென்ற ஆயுதப்படையினர் துப்பாக்கிப் பிரயோகம் செய்ததில் ரயில் நிலையத்தில் நின்ற பொதுமக்கள் மூவர் பலியானார்கள்!

நேற்று முன்தினம் இரவு தொடக்கம் மட்டக்களப்பு பகுதியில் ஓர்துப்பாக்கி வெடிச்சத்தங்களும் குண்டு வெடிப்புச்சத்தங்களும் கேட்ட வண்ணமிருந்தன. நேற்றுக்காலை சகல அரசு, கூட்டுத்தாபன, திணைக்களங்களிலும் வெள்ளைக்கொடிகள் பறந்துகொண்டிருந்தன. சகல கடைகளும் மூடப்பட்டிருந்தன. நகரவீதிகள் வெறிச்சோடியிருந்தன. காலை 8 மணியளவில் ரோந்து சுற்றித்திரிந்த ஆயுதப்படையினர் வெள்ளைக்கொடிகளை ஏற்றினர். முக்கியச் சந்திகளில் காலை 11 மணிக்கு ஈடுபட்டிருந்தனர். [மா]

# “சிறுவயதில் ருந்தே கடவுள் வழிபாட்டில் மனத்தை செலுத்தவேண்டும்”

(எம். ரி சந்திரசேகரர்)  
“இளஞ்சிறார்கள் பத்தியில் சமயப்பற்று வேண்டுகோள் மூலம் அவர்கள் சிறுவயது முதற்கேண்ட கடவுள் வழிபாட்டில் தம்மனதை செலுத்தவேண்டும். சமய அனுபவம் மிக்கவர்கள் கடைப்பிடித்து வாழப்படுகிறார்கள். வதோடு விசேட தினங்களிலாவது ஆலயத்திற்குச் சென்று இறைவனை வழிபடுதல் வேண்டும்”

இவ்வாறு பொழுதுபோக்கும் கிழக்கு சட்டமன்றத்தின் விசாரணைக்கு முன்பு முருகன் ஆலயத்தில் ஒழுங்கு செய்யப்பட்ட கூட்டுப் பிரார்த்தனை வைபவத்திற்கு தலைமை வகித்துப் பேசிய ஆலய பஜனை கூட்டுப் பிரார்த்தனை பொறுப்பாளரும், யாழ்ப்பாணம் மாட்டி இளைஞர் பேரவை செயற்குழு உறுப்பினருமாகிய திரு. எஸ். எஸ். வரதராசா குறிப்பிட்டார்.

ஆலயப் பொறுப்பாளரும் பூசகருமாகிய திரு. க. மகேந்திரம் தலைமையில் முருகப் பெருமானுக்கு விசேட பூசை ஆராதனைகள் நடைபெற்றன. பாடசாலை மாணவ மாணவிகள் பொதுமக்கள் உட்பட பெருந்திரளாளர்கள் கூட்டுப் பிரார்த்தனை வைபவத்தில் கலந்து கொண்டனர்.

திரு. எஸ். எஸ். வரதராசா அங்கு தொடர்ந்து உரையாற்றுகையில்: நாட்டில் இன்று இனப்பூசல்கள் தலைதூக்கிப் வேறு இன்னல்கள் மத்தியில்

மக்கள் தத்தளிக்கும் இக்கட்டான நிலையில் மக்கள் மனச் சாந்தி பெறுவதற்கு கூட்டு வழிபாடே ஒரேயொரு வழி என்று கூறிய அவர் இளைஞர்கள் மத்தியில் கூட்டுவழிபாட்டின் அவசியத்தை வலியுறுத்திய அவர் இளைஞர்கள் பெற்றோர்கள் அனைப்பண்ணுவதோடு குடும்ப அமைதி, சமூக அமைதி, உலக அமைதி ஆகியவற்றிற்கும் மதிப்பளித்து வாழ்க்கற்றுக் கொள்ளுதல் அவசியம் என்றும் கூறினார்.

வண்ணார்பண்ணை இளைய தம்பி தமிழ் மகாவித்தியாலய அதிபர் திரு. தா. கணேசதாசன் உரையாற்றுகையில்: இறைவழிபாடே அச்சத்தைப் போக்கவல்லது. ஆண்டவன் நாமத்தை உரத்தக்கூறினால்

நம்மனதிலுள்ள துன்பங்கள் எல்லாம் நீங்கி வாழ்வில் இன்பம் தரும்புகின்றது. கூட்டுவழிபாட்டில் ஈடுபடும் போது போட்டி, பொருமை, சுயநலம், வேற்றுமை யாவும் மறந்து பரந்த மனப்பான்மையும் பெருநல நோக்குப் பற்றுமலர்ச்சியும் அனைவரது உள்ளத்திலும் வேருன்றி ஒளி வீட்டுப் பிரக சிக்கும் என்றார்.

இந்நோக்கத்தை அடிப்படையாகக் கொண்டே திருவரதராசா தலைமையில் இவ் ஆலயத்தில் பிரதி வெள்ளி நேரம் கூட்டுப் பிரார்த்தனை வழிபாடு நடாத்துப்பட்டு வருவதாக குறிப்பிட்ட அவர் திரு. வரதராசாவின் தன்னலமற்ற சேவையைப் பாராட்டினார். (ச)

## பதற்றம் தணிந்தது ஆனாலும் பீதி....

[மாவிட்டபுரம்]  
காங்கேசன்துறை சிமெந்து தொழிற்சாலையில் நிலவிய பதற்றம் தணிந்து நிலைமை வழமைக்கு திரும்பியுள்ளது. காங்கேசன்துறை சிமெந்து கூட்டுத் தாபன வேலைத் தள முயாமையாளர் திரு. எஸ். நாசராசா, பாதுகாப்பு அதிகாரி திரு. தர்மகுலசிகி

கம், பாதுகாப்பு சார்ஜன்ட் திரு. அமிந்தரஞ்சன் ஆகியோர் விசாரணைக்காக இராணுவத்தினரால் கூட்டிச் செல்லப்பட்டதையடுத்து தொழிலாளர் மத்தியில் பெரும் பதற்றம் நிலவியது. இவர்கள் பின்பு விடுதலை செய்யப்பட்டதையடுத்து நிலைமை வழமைக்கு திரும்பியது.

தொழிலாளர்கள் வேலைக்கு திரும்பியுள்ளதன் உற்பத்தி வேலையும் நடைபெறுகிறது. தற்சமயம் இராணுவ நடமாட்டமும் குறைந்துள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. ஆனாலும் தொழிலாளர் மத்தியில் பீதி நிலவுவதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

## முத்திரைத் தட்டுப்பாடு மக்கள் அவதி

(யாழ்ப்பாணம்)  
யாழ்ப்பாணம் மாவட்டத்திலுள்ள தபாற்கந்தோரில் நிலவும் முத்திரைத் தட்டுப்பாடு மக்களுக்கு பெரும் தலையிடியைக் கொடுத்துள்ளது.

தபாற்கந்தோர்களுக்கு முத்திரை வாங்கச் செல்வோர் அங்கு தொங்கவிடப்பட்டிருக்கும் ‘முத்திரை இல்லை’ என்ற பெயர்ப்பலகையை பார்த்து விட்டு பெரும் ஏமாற்றமடைகின்றனர். சாதாரண தபால் அனுப்புவதற்கான முத்திரைகள் கூட அங்கு இல்லையாம்.

இதேவேளை வெளியில் முத்திரைகள் கூடிய விலையில் விற்கப்பட்டு வருகின்றனவாம். இது குறித்து மக்கள் மெருங்கவலை அடைந்துள்ளனர். (ச)

## இலங்கையில் மொறிஷியஸ் தூதுவர்

[கொழும்பு]  
தமிழ் மக்கள் கணிசமான அளவு வாழுகின்ற மொறிஷியஸ் தீவின் இலங்கைக்கான தூதுவர் தமது பதவிப் பத்திரங்களை நேற்றுமுன்தினம் ஜெனரல் ஜெயவர்த்தனவிடம் கையளித்தார்.

இவர் வெளிநாட்டமைச்சர் ஏ.சி.எஸ். ஹமீதையும்தேற்று சந்தித்து உரையாடினார்.

இதுவரை காலமும் மொறிஷியஸ்க்கு இலங்கையில் கப்பல் விலை ஏற்பாடு குறிப்பிடத்தக்கது.

## இன்று பிறந்தநாள்: நேர்மைமிகு தலைவன்



மனிதன் இந்த மாநிலத்தில் எவ்வளவு காலம் வாழ்ந்தான் என்பது பெரிதன்று. அவன் எப்படி வாழ்ந்தான், என்ன சாதித்தான் என்பதுதான் அந்த மனிதனை மக்கள் நெஞ்சிலே நிறுத்தி வைக்கின்றது. மனிதத்துவம் சிறிது சிறிதாக மறைந்துகொண்டிருக்கும் இக்காலகட்டத்தே, மனிதனை வாழ்ந்து தன் மான்பினைப் பல்வேறு துறைகளிலும் பதித்துவைத்த எங்கள் ‘தர்மர்’ ‘இப்படித்தான் வாழ வேண்டும்,’ என்ற இலட்சிய வரையறைக்குள் நின்று வாழ்ந்து காட்டியவர்.

பொது வாழ்வில் ஈடுபட்டுத்தான் பொருள் திரட்ட வேண்டுமென்ற நிலையில்லாத அந்தப் பணியாளன் பொது வாழ்வில் ஈடுபட்டதினாலேயே தன் பாரம்பரியச் சொத்துக்களைப் படிப்படியாக இழந்த தவர். காட்சிக்கெளியன், கஞ்செசால் மொழிந்தறியாக்கண்ணியன், முறுவல் தவழும் முகத்துடனே மக்களுக்கு முகங்கொடுத்த முத்த தலைவன், எம் இனத்தின் விடுதலையை வெறும் அசியல் வாதமாக நின்று நோக்காது உளமார உண்மைத்துத்துடன் நோக்கிய சிறு உணர்வு சமதர்மத்தவன் இன்று வெறும் கவி

தப் பூவாக பலர் கையிலும் சிக்கி, கசங்கிக் கொண்டிருக்கின்ற நிலையிலே இளமை தொடர்பே அதனைத் தம் வாழ்வியலாக வரித்துக்கொண்டவர் அந்தப் பெருமகன்.

“தமிழ் ஈழம்” என்ற எண்ணக்கரு தமிழர் கூட்டணியால் முன் வைக்கப்பட்டபோது “எப்படிப் பெறுவீர்கள்?”, “எல்லாதெரியுமா?”, என்றெல்லாம் எள்ளி நகையாடியோர் எண்ணற்றோராவர். ஆனால் அந்த எண்ணக்கருவுக்கு வடிவங்கொடுக்க விவாதக் களங்களைக் கண்டவர் எங்களின் தருமர். சுன்னகம் சந்தை மைதானத்தில் வாதத் திறன்மிகு சண்முக தாசனுடன் அவர் நடாத்திய விவாதம் என்றும் அவர் சிந்தனைத்திறனை எம் இதயத்தே பதித்து வைத்திருக்கும்.

தம் உள்ளத்திற் பட்டதை ஒளிவு மறைவின்றி அஞ்சாமையுடன் கூறும் நேர்மையாளர் அவர். ஒரு சந்தர்ப்பத்தில் “தமிழ் மக்களுக்கு இன்று தேவையானது தம் மனிதன்தோன்றும் கருத்துக்களை அச்சமின்றி வெளிப்படையாகக் கூறும் அடிப்படை மனித உரிமைதான்” என ஆழ்ந்த கருத்துப் பிரதிபலித்திடக் குறிப்பிட்டார்.

தாம் சார்ந்திருந்த அரசியல் இயக்கத்திற்காகவும் அதன் தாய்மையான கோட்பாடுகளுக்காகவும் உளத் தாய்மையுடன் உழைத்த அந்த உத்தமர் தம் முடிவைத் தேடியபோது ரோமை நேசித்த சீசுருக்கு நிகராகி நின்றார். தமிழீழ மக்கள் வடித்த கண்ணீர் அந்த மாசற்ற உண்மையினை நிலை நிறுத்திற்று. அவர் செயற்கரிய செய்தார். சாதாரண மக்களின் தொழுகை உள்ளத்தார் பொய்யா தொழுகினார். ஆனால் அவர் எம் உள்ளங்களிலெல்லாம் உறைகின்றார்.

— சி. சிவமகாராசா

## இன்றைய பலன்

மாதம்- வை  
திகதி- 23[1986-2-5]  
கிழமை- புதன்  
திதி- ஏகாதசி பிற்பகல்  
வரை  
நஷ்டத்திரம்- மூலம் பி இ  
வரை

வர்களாயின் கல்வியில் அதிக ஆர்வம் பிறக்கும்.  
விருச்சிகம்: புதிய தலையிடு தலையிடியைத் தரும். மாணவர்கள் உணர்ச்சிவசப்படாதிருக்கவும். இன்று பொறுமை நன்று.

மேடம்: இதயப் படுதாவில் இன் த்தின்மின்னல் வாழ்க்கையில் இன்று சுகபகாரியங்களுக்கும் இடமுண்டு. சுற்றதன் பயன் கைமல்கிடைக்கும்.  
இடமும்; உறவு முறைகளில் பிளவுகள் தென்படும். மனதில் உற்சாகம் குன்றும். அபாயகரமான காரியங்களில் ஈடுபடாதிருக்கவும்.

மிதுனம்; கனிவான சம்பவங்கள் நடைபெறும். காதலர்களுக்கு கனகவுழியான தினம். சிலருக்குத் திடீர் திருமணமும் நடைபெறலாம்.

கடகம்: ஏக்கத்தின் சாயல் தாக்கும். எதிர்பாராவிதமாக சிக்கல்களில் மாட்டிக் கொள்ள நேரும். உள்ளக் கிடக்கைகளை எவரிடமும் சொல்லாதிருக்கவும்.

சிங்கம்; அறவழியில் நாட்டம் பிறக்கும். தாராள சிந்தைமேலிடும். மதிப்புறும். குடும்பத்தில் சுமுகமான நிலை உருவாகும்.

கன்னி: சந்திப்பின்மூலம் பயனுள்ள தொடர்புகளைப் பெருக்கிக் கொள்வீர்கள். தொழில் சிறப்பும் உண்டு. விருந்தினர் வருகையுமுண்டு.

துலாம்: புதிய பொருட்களைக் கொள்வனவு செய்வதில் இன்று நன்மையுண்டு. மாண

## புதிய ஆசிரியர்கள் அங்கலாய்ப்பு

[யாழ்ப்பாணம்]  
அண்மையில் ஆசிரியர்களாக தெரிவுசெய்யப்பட்டு கிராம ஆசிரியர் பயிற்சிக்கல் ஓரரியில் சேவைக்கு முந்திய ஆசிரியர் பயிற்சி நெறியை முடித்துக் கொண்டுகடந்தடி. 24ல் வெளியேறிய விஞ்ஞான பட்டதாரி ஆசிரியர்களுக்கும், க.பொ.த உயர் தராதரப் பத்திரம் பெற்ற ஆசிரியர்களுக்குமான நியமனக் கடிதங்க் இதுவரை வழங்கப்படவில்லையாம்.

புதிதாக நியமனம் பெற்ற சகல ஆசிரியர்களுக்கும் நியமனக் கடிதங்கள் அனுப்பிவைக்கப்பட்டுள்ளதாக கல்விச் சேவை ஆணைக்குழு செய்திகள் வெளியிட்டுள்ள போதிலும் இதுவரை அவர்கள் கைக்குக் கிடைக்காததால் இவ்வாசிரியர்கள் பெரும் அங்கலாய்ப்படைந்துள்ளனர். [ச]

## உடனடித் தேவை

தையல் வேலையில் சிறந்த அனுபவமுடைய பெண்பிள்ளைகள் உடன்தேவை. நேரில்வரவும்.

அன்ரனி காடென்ஸ் (GARMENTS)

“ராஜஸ்தான்” (தபாற்கந்தோர் அருகாமையில்)

கரவெட்டி. C-535

88 AUG.

L/A கலை, வர்த்தக, விஞ்ஞான வகுப்புக்கள்

ஆரம்பம்: 05-02-1986 (புதன் 4-00)

NIRU TUITION CENTRE  
STATION ROAD, KONDAVIL.

(கிளை நிறுவனம்: கொக்குரில்)

(A186)



# எலநாடு

THE EELANADU NATIONAL TAMIL DAILY

## சுன்னகத்திலும் மக்கள் பேரணி நடத்த முடிவு

**[சுன்னகம்]** பொதுமக்கள் பாதுகாப்பு சன்னகம் பிரஜைகள் குழு பிணைப் பேணவுமென நடைபெறும் முயற்சியின்பேரில் பெறவுள்ள மேற்படி பேரணி மக்கள் எழுச்சிப்பேரணி வருகின்ற திங்களன்று நடைபெறவுள்ளது. பாதுகாப்பு வலயத்தை அகற்றக் கோரியும், இராணுவ அத்துமீறல்களைக் கண்டித்தும், கல்விப் பணிமனையில் வைத்து வழங்கப்படும் என்று கிளிநொச்சி முல்லைத்தீவு கல்விப் பணிப்பாளர் ஜஸ்பி எம். மன்கூர் ஈழநாடுவுக்குத் தெரிவித்தார்.

## கிளிநொச்சி, முல்லைத்தீவு மாவட்ட புதிய ஆசிரியநியமனக்கடிதம்

**[யாழ்ப்பாணம்]** கல்விப் பணிமனையில் வைத்து வழங்கப்படும் என்று கிளிநொச்சி முல்லைத்தீவு கல்விப் பணிப்பாளர் ஜஸ்பி எம். மன்கூர் ஈழநாடுவுக்குத் தெரிவித்தார். **பாடப்புத்தகம் இன்று விநியோகம்** கிளிநொச்சி மாவட்டப்பாடசாலை ஞக்கான பாடப்புத்தகங்கள் இன்று புதன்கிழமை கிளிநொச்சி கல்விப் பணிமனையில் கல்விப் பணிப்பாளரால் வழங்கப்படும் என்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

## 'அந்த' அதிகாரிகள் சுகமாக இருக்கிறார்கள்

**(முல்லைத்தீவு)** முல்லைத்தீவு செயலக மேலதிக அரசாங்க அதிகாரி திரு. சிவசிகாமணியும், செயலகக் கணக்காளர் திரு. கு. லோகசவுந்தரலிங்கமும் கடத்தப்பட்டதாக வெளிவந்த செய்தி தவறானது என்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. மேலதிக அரசாங்க அதிகாரி பட்டது.

## மரண அறிவித்தல்

**உயர்திரு. இராமநாதன் ஜெயபாலன்**  
உயர்திரு. இராமநாதன் ஜெயபாலன் [நிர்வாக அதிகாரி, நெல் சந்தைப்படுத்தும் சபை, யாழ்ப்பாணம் முல்லைத்தீவு] நெடுந்தீவைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டவரும் யாழ்ப்பாணம் வண்ணார்பண்ணையை வதிவிடமாகக் கொண்டவருமாகிய இ. ஜெயபாலன் காலமாகிவிட்டார். அன்னரின் இறுதிஆராதனை 06-02-86 வியாழக்கிழமை பிற்பகல் 1 மணியளவில் 478/3 கே. சே. எஸ் வீதி வண்ணார்பண்ணை யாழ்ப்பாண இல்லத்தில்தடைபெற்று யாழ் சென். ஜேன்ஸ் சேமக்காலையில் நல்லடக்கம் செய்யப்படும். [C584]

### திருமதி சுப்பிரமணியம் தங்கரத்தினம்

திருமதி ச. தங்கரத்தினம் காலமாகிவிட்டார். இவர் காலஞ்சென்ற நொத்தாரிஸ் சுப்பிரமணியத்தின் அன்பு மனைவியும், சட்டத்தரணி ச. செ. மகாதேவா, டாக்டர் வாமதேவன் [சிறுவர் வைத்திய நிபுணர், யாழ். அரசினர் வைத்தியசாலை], இராஜதேவா [பொறியியலாளர், லண்டன்], விஜயதேவா [பொறியியலாளர், லண்டன்], டாக்டர் யோகதேவா [லண்டன்], இராஜம்பாள், கமலாம்பாள், அமிர்தாம்பாள் ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும், கமலாதேவி, டாக்டர் றஞ்சி [தனியார் மருத்துவக் கல்லூரி, யாழ்ப்பாணம்], ஜெயராணி, கீத்தா, லீலா, காலஞ்சென்ற முருகேசு, பூபாலராஜா, பாலசிங்கம் ஆகியோரின் அன்பு மாமி யாரும். அன்னரின் பூதவுடல் இன்று புதன் கிழமை [5-2-86] பி. ப. இரண்டு மணிக்கு 105/1, கண்டி வீதியிலிருக்கும் அன்னரின் இல்லத்திலிருந்து தகனக்கிரியைக்காக அரியாலு சித்துப்பாத்தி மயானத்திற்கு எடுத்துச்செல்லப்படும்.

## இஸ்ரேலுக்கு எதிரான சுவரொட்டிகள்

**[யாழ்ப்பாணம்]** ஜெருசலம் அல் - அக்ஸா பள்ளி வாசலைத் தாக்கி விடுவ தன் மூலம் பாலஸ்தீன மக்களின் போராட்டத்தை ஒழித்துக்கட்டிவிடமுடியாது என்றும் "யு.என்.பி. அரேபீ மதவெறிபிடித்த இஸ்ரேலியர்களை நாட்டைவிட்டு வெளியீயற்று" என்ற வாசகங்களைக் கொண்ட சுவரொட்டிகளை இஸ்லாமிய மக்கள்முன்னணியினர் யாழ் நகரமெங்கும் ஒட்டியுள்ளனர். [ஜ]

## இங்கிலாந்து வெற்றி!

**[கொழும்பு]** கொழும்பில் இலங்கை அணிக்கும் இங்கிலாந்து 'பி' அணிக்கும்மிடையில் நேற்று நடைபெற்ற ஒருநாள் மட்டுப் படுத்தப்பட்ட ஓவர் கிரிக்கெட் போட்டியில் இங்கிலாந்து அணி வெற்றி பெற்றிருக்கிறது. இங்கிலாந்து 9 விக்ரெட் இழப்புக்கு 194 ஓட்டங்கள், இலங்கை சகல விக்ரெட்டுகளையும் இழந்து 190 ஓட்டங்கள்.

## முல்லைத்தீவு...

**(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)** னர் சென்றதாகவும் அப்பொழுது கடலில் இருவள்ளங்களில் சென்றவர்கள் மீது ஹெலிகொப்டரிலிருந்து குண்டித்தாக்குதல் இடம்பெற்றதாகவும், இறந்தவர்கள் தீவிரவாதிகள் என்றும் அரசாங்கம் அறிவித்துள்ளது.

## திருமலையில்---

**(1-ம் பக்கத்தொடர்ச்சி)** தில இடங்களில் வெள்ளைக்கொட்டிகள் பறக்கவிடப்பட்டிருந்தன. வர்த்தக நிறுவனங்களும் யாவும் மூடப்பட்டிருந்தன. இங்குள்ள அரசாங்க அலுவலகங்களில் பறக்கவிடப்பட்டிருந்த தேசியக் கொடிகள் யாவும் நண்பகலுடன் இறக்கப்பட்டிருந்தன. [ய-து]

## ஒட்டிசுட்டான்...

**[1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி]** இப்பகுதியிலும் இராணுவத்தினருக்கும் போராளிகளுக்கும்மிடையே நேரடி மோதல் இடம்பெற்றது. சேதமடைந்தவர்கள்விபரம் எதுவும் தெரிவிக்கப்படவில்லை. இப்பகுதி இராணுவ முகாமுக்கு அண்மையிலுள்ள மக்களும், கடைச் சொந்தக்காரர்களும் இடம்பெயர்ந்து வேறிடங்களுக்குச் சென்றுள்ளதால் நகர்ப்பகுதி வெறிச்சோடிக் காணப்படுகிறது. [மா]

## மன்னார்---

**(1-ம் பக்கத்தொடர்ச்சி)** இறந்த நிலையில் மன்னார் ஸ்ரேடியத்திலுள்ள மின்கம்பம் ஒன்றில் கட்டி வைக்கப்பட்டிருந்தார். இவர் ஒரு சமூகவிரோதின்மீதும், இராணுவத்தினருக்குத் தகவல் கொடுப்பவரென்றும் இதனால் மரணதண்டனை விதிக்கப்பட்டதாகக் குறிப்பிடப்பட்ட கடிதம் ஒன்று சடலத்திற்கருகில் கிடக்கக் காணப்பட்டது. இவரின் சடலத்தை நேற்று நண்பகல் பொலிசார் எடுத்துச் சென்றனர். [மா]

இப்பத்திரிகை "ஈழநாடு" விமீட்டெட் ஸ்தாபனத்தாரால் யாழ்ப்பாணம் சிவன் கோவில் மேற்கு வீதி, 63-ம் இலக்க அச்சகத்தில் 1986-ம் ஆண்டு பெப்ரவரி மாதம் 5-ம் திகதி அச்சிட்டு வெளியிடப்பட்டது. Registered as a News Paper at the General Post Office Sri Lanka under number B 1003/81 Eelanadu P. O. Box 49, Telegram, Eelanaadu, Sri Lanka.

## மரண அறிவித்தல்

**திரு. D. R. குணசேகரம்**  
அராவி, வட்டுக்கோட்டையைச் சேர்ந்த திரு. D. R. குணசேகரம் (சட்டத்தரணி, Retired Asst. Assessor of Income Tax) காலமானார். இவர் லில்லி மகிழ்மலரின் அன்புக் கணவரும், ஜோய், கிறிஸ்ட்டா, ராஜன், பாலா ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும். A. C. கனகராஜா, Dr. A. அருமைநாயகம், சிலோஜினி, மனோ ஆகியோரின் மாமனும். நல்லடக்க ஆராதனை (இன்று) புதன்கிழமை 5-ம் திகதி பி.ப. 3-00 மணிக்கு Dr. கனகராஜாவின் இல்லம், மக்லியட வைத்தியசாலை இணுவில் நடைபெறும். நல்லடக்கம் வட்டுக்கோட்டையில் இடம்பெறும். [C 581]

### பொ. உமாபரன்

பொன்னம்பலம் உமாபரன் 4-2-86 அன்று அகால மரணமானார். அன்னார் திரு. பொன்னம்பலம் [இளைப்பாறிய அதிபர்], திருமதி பொன்னம்பலம் தங்கரத்தினம் [இளைப்பாறிய ஆசிரியை] ஆகியோரின் அன்பு மகனும், திருமதி கிருஷ்ணதாசன் பத்மராணி, ஈஸ்வரன் [சுவிற்சர்லாந்து], தயாபரன், சயந்தி ஆகியோரின் சகோதரனும், கிருஷ்ணதாசனின் மைத்துனரும், தமியாவின் ஆசை மாமாவும் ஆவார். அன்னரின் பூதவுடல் 5-2-86 [இன்று] பிற்பகல் 3 மணியளவில் 215. நாவலர் ரோட் யாழ்ப்பாணத்திலுள்ள அன்னரின் இல்லத்திலிருந்து தகனக்கிரியைக்காக கோம்பையன் மணல் மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும். **தகவல்:** S. பொன்னம்பலம், இளைப்பாறிய அதிபர். [C 580]

### திருமதி மீனாட்சி நாகலிங்கம்

திருமதி மீனாட்சி காலமாகிவிட்டார். இவர், காலஞ்சென்ற நாகலிங்கத்தின் அன்பு மனைவியும், தவஞானத்தின் அன்புத் தாயாரும், கனகராசாவின் [பெரியகடை மாக்கற வர்த்தகர்] மாமியாரும், கண்ணனின் அன்புப் பேத்தியும், பத்மநாதன், கிருபாகரன் [பிரான்ஸ்] அனுசயா ஆகியோரின் பெரியதாயாரும். அன்னரின் ஈமக்கிரியைகள் 5-02-86 [இன்று] புதன்கிழமை காலை 10-00 மணிக்கு ஆறுகால் மடம் புதிய ரோட்டிலுள்ள அன்றாது இல்லத்தில் நடைபெற்று, பூதவுடல் தகனக்கிரியைக்கு கோம்பையன் மணல் மயானத்திற்கு எடுத்துச்செல்லப்படும். **தகவல்:** இ. கனகராசா. [C 577]

### திருமதி பேபி சரேஜினி பாலகிருஷ்ணன்

கோப்பையைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டவரும், காங்கேசன்துறை வாசியுமாகிய திருமதி பேபி சரேஜினி 3-2-86 திங்கட்கிழமை காலமானார். இவர் திரு. க. பாலகிருஷ்ணன் (ஜெர்மனி) அவர்களின் அன்பு மனைவியும், முகுந்தன், கிருஷ்சாந்தி, மிருணினி ஆகியோரின் அன்புத் தாயும், காலஞ்சென்ற திரு. சி. சண்முகம் (ஓய்வுபெற்ற தலைமை ஆசிரியர்) திருமதி ஆச்சிமுத்து சண்முகம் (ஓய்வுபெற்ற தலைமை ஆசிரியை) ஆகியோரின் அன்பு மகளும், திருமதி திருமகன் அனோகர் [சாம்பியா], திரு. ச. நடராஜலிங்கம் [லண்டன்], திரு. ச. சிவலிங்கம் [கனடா] ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியுமாவார், அன்னரின் ஈமக்கிரியைகள் 5-2-86 [இன்று] புதன்கிழமை பி. ப. 3 மணியளவில் குமார கோவில் வீதி, காங்கேசன்துறையில் நடைபெறும். **தகவல்:** க. பரஞ்சோதி, காங்கேசன்துறை. [C 582]

### திருமதி பத்மாவதி சிவஞானரெத்தினம்

பத்மாவதி சிவஞானரெத்தினம் காலமானார். இவர், ஓய்வுபெற்ற செளக்கியசேவை அத்தியட்சகர் டாக்டர் க. சிவஞானரெத்தினத்தின் அன்பு மனைவியும், காலஞ்சென்ற இராசவாசல் முதலியார் வ. பொன்னம்பலம் தம்பதிகளின் அன்பு மகளும், டாக்டர் பத்மினி காசிநாதன், டாக்டர் நாராயினி, யோகு பசுபதி, கிருஷ்ணரெத்தினம் [U. K.] திருமதி முகுந்தினி சிவபாதம், டாக்டர் சிறீராமரெத்தினம் [U. S. A.] ஆகியோரின் அன்புத்தாயாரும், டாக்டர் காசிநாதன் [சிங்கப்பூர்] டாக்டர் யோகு பசுபதி [நியூசிலாந்து] கோ [U. K.] டாக்டர் சிவபாதம் [M. O. H.] மன்னார், ரஞ்சி [U. S. A.] ஆகியோரின் அன்பு மாமியாரும். அன்னரின் ஈமக்கிரியைகள் வியாழக்கிழமை [6-2-86] காலை 10 மணிக்கு நடைபெற்று பூதவுடல் தகனக்கிரியைக்காக உடும் பிராய் எருளன் மயானத்திற்கு எடுத்துச்செல்லப்படும். **தகவல்:** டாக்டர் க. சிவஞானரெத்தினம், உரும்பிராய். [A 187]

### திரு. அல்பிரட் இராஜசிங்கம் யேசுதாஸன்

**திரு. A. R. Jesudasan**  
இளைப்பாறிய ஆசிரியர் காலமானார் இவர் கிறேஸ் செல்வமணியின் அன்புக்கணவரும், அற்புத ராசா, தபேந்திரன், சாவித்திரி, சந்திரா [France], ராஜகுமார், செல்வக்குமார், ரேகினி, ரெக்கிந்திரா, ரஞ்சிந்திரா, அன்ரன் [Dubai] ஆகியோரின் அன்புத்தந்தையும், Robert Jesudasan காலஞ்சென்ற Grace, James, Edwin, தம்பிராசா ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரருமாவார் அன்னரின் மரணச் சடங்குகள் பற்றிய விபரம் பின்னர் அறிவிக்கப்படும். **மனைவி:** கிறேஸ் செல்வமணி யேசுதாசன், சேர்ச் லேன், நுணவில் மேற்கு. சாவகச்சேரி. [C 572]